

ΕΙΣΗΓΗΤΙΚΗ ΕΚΘΕΣΗ

στο σχέδιο νόμου "Κύρωση συμφωνίας Ελλάδος-Ζαΐρ για την προώθηση και αμοιβαία προστασία των επενδύσεων"

Προς τη Βουλή των Ελλήνων

1. Στις 26 Απριλίου 1991, υπεγράφη στην Αθήνα, μεταξύ Ελλάδος και Ζαΐρ, Συμφωνία για την προώθηση και αμοιβαία προστασία των επενδύσεων.

Η Συμφωνία αυτή είναι η τέταρτη συμφωνία για την προστασία και προώθηση των επενδύσεων, που συνάπτει η χώρα μας (αί προηγούμενες έχουν συναφθεί με την Ομοσπονδιακή Δημοκρατία της Γερμανίας, το 1961, με την Αιγύπτο, το 1975 και με την Ουγγαρία, το 1989).

2. Γενικά οι Συμφωνίες για την Προώθηση και την Προστασία των Επενδύσεων (Σ.Π.Π.Ε.) συμβάλλουν στη δημιουργία ευνοϊκού κλίματος στις χώρες που τις συνάπτουν, αποτελούν αποτελεσματικό μέσον προστασίας των επενδυτών σε διεθνές επίπεδο και, σε συνδυασμό με ευνοϊκές οικονομικές προοπτικές, η ύπαρξή τους αποτελεί συχνά αποφασιστικό παράγοντα στην επιλογή των επενδυτών, οσον αφορά τη χώρα υποδοχής της επένδυσης.

3. Τα τελευταία χρόνια παρατηρείται διεθνώς αυξημένο ενδιαφέρον για τη συναφή Σ.Π.Π.Ε. δεδομένου ότι, για τις αναπτυσσόμενες χώρες η προσέλκυση επενδύσεων θεωρείται μέσο για την εκβιομηχανισή τους, την απόκτηση νέας τεχνολογίας και γενικά, για την οικονομική τους ανάπτυξη, ενώ για τις βιομηχανικά ανεπτυγμένες χώρες η πραγματοποίηση επενδύσεων αυξάνει τη δυνατότητα των επιχειρήσεών τους να ανταπεξέλθουν στο διεθνή ανταγωνισμό, να αντιμετωπίσουν τα περιοριστικά μέτρα στο εμπόριο, που παίρνουν πολλές χώρες, και να διεισδύσουν σε νέες αγορές.

4. Σκοπός της Συμφωνίας με το Ζαΐρ όπως και όλων των Σ.Π.Π.Ε., είναι η εξασφάλιση νομικής προστασίας στις επενδύσεις, που πραγματοποιούν επενδυτές του ενός Συμβαλλόμενου Μέρους στο έδαφος του άλλου Συμβαλλόμενου Μέρους. Ειδικότερος σκοπός η προστασία των περιουσιών των Ελλήνων ομογενών που είναι εγκατεστημένοι στο Ζαΐρ.

Η Συμφωνία περιλαμβάνει προοίμιο και 10 άρθρα, προβλέπει δεκαετή διάρκεια ισχύος, την πληρέστερη δυνατή προστασία των επενδύσεων από απαλλοτριώσεις και εθνικοποιήσεις, μεταφορά των πληρωμών που σχετίζονται με τις επενδύσεις, καθώς και λεπτομερή αναφορά στη διαιτησία σε περίπτωση διαφωνιών. Ειδικότερα:

- Άρθρο 1: Προβλέπει την προώθηση των επενδύσεων του ενός Συμβαλλόμενου Μέρους στο έδαφος του άλλου και απαριθμεί τομείς προτεραιότητας για την πραγματοποίηση επενδύσεων στο Ζαΐρ.

- Άρθρο 2: Περιλαμβάνει τον ορισμό των επενδύσεων, του επενδυτή, του εδάφους και του εισοδήματος από επενδύσεις.

- Άρθρο 3: Προβλέπει την προστασία των επενδύσεων και παρέχει ρήτρα μάλλον ευνοούμενου κράτους και ρήτρα εθνικής μεταχείρισης των επενδύσεων.

- Άρθρο 4: Προβλέπει αποζημίωση σε περίπτωση ζημιών λόγω πολέμου ή άλλης ένοπλης σύρραξης ή άλλων παρόμοιων γεγονότων.

- Άρθρο 5: Προβλέπει αποζημίωση σε περίπτωση εθνικοποίησης ή απαλλοτρίωσης της επένδυσης, η οποία μπορεί να γίνει μόνο για λόγους δημοσίου συμφέροντος και με νόμιμες διαδικασίες.

- Άρθρο 6: Προβλέπει την ελεύθερη μεταφορά της επένδυσης και του εισοδήματος της επένδυσης, σύμφωνα με την νομοθεσία των Συμβαλλόμενων.

- Άρθρο 7: Προβλέπει την αναδρομική εφαρμογή της Συμφωνίας.

- Άρθρο 8: Προβλέπει τον τρόπο επίλυσης διαφορών σχετικών με την ερμηνεία ή εφαρμογή της Συμφωνίας μεταξύ των Συμβαλλόμενων Μερών.

- Άρθρο 9: Προβλέπει τον τρόπο επίλυσης διαφορών μεταξύ Συμβαλλόμενου Μέρους και επενδυτή του άλλου Συμβαλλόμενου Μέρους.

- Άρθρο 10: Τελικό άρθρο, προβλέπει θέση σε ισχύ, διάρκεια, λήξη, παράταση και καταγγελία της Συμφωνίας.

Θέτοντες τα παραπάνω υπόψη της Ολομέλειας της Βουλής, εισηγούμεθα την ψήφιση του νομοσχεδίου υπ'αυτής.

Αθήνα, 5 Φεβρουαρίου 1992

ΟΙ ΥΠΟΥΡΓΟΙ

ΕΞΩΤΕΡΙΚΩΝ ΕΘΝΙΚΗΣ ΟΙΚΟΝΟΜΙΑΣ ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΩΝ
Αντ. Σαμαράς Ευθ. Χριστοδούλου Ιωαν. Παλαιοκρασσάς

ΣΧΕΔΙΟ ΝΟΜΟΥ

Κύρωση Συμφωνίας Ελλάδος-Ζαΐρ για την προώθηση και την αμοιβαία προστασία των επενδύσεων

Άρθρο πρώτο

Κυρώνεται και έχει την ισχύ, που ορίζει το άρθρο 28 παρ. 1 του Συντάγματος, η Συμφωνία Ελλάδας-Ζαΐρ για την προώθηση και την αμοιβαία προστασία των επενδύσεων, που υπογράφηκε στην Αθήνα στις 26 Απριλίου 1991, της οποίας το κείμενο σε πρωτότυπο στη γαλλική γλώσσα και σε μετάφραση στην ελληνική έχει ως εξής:

ACCORD RELATIF A LA PROMOTION ET A LA PROTECTION RECIPROQUES DES INVESTISSEMENTS ENTRE LA REBUBLIQUE HELLENIQUE ET LA REPUBLIQUE DU ZAIRE

Le Gouvernement de la République Hellénique et le Gouvernement de la République du Zaïre (dénommés ci-après, les Parties Contractantes),

Vu la Convention Générale de Coopération entre la République du Zaïre et la République Hellénique, signée à Athènes, le 3 Mai 1979;

Vu la Convention de LOME IV, signée le 15 Décembre 1989 et, en particulier, sa Troisième Partie, Titre III, Chapitre 3;

Désireux de créer des conditions favorables pour l'accroissement des investissements des nationaux et des sociétés de l'une des Parties Contractantes sur le territoire de l'autre Partie Contractante, sur base de l'égalité et du bénéfice mutuel;

Conscient de la nécessité de promouvoir et de protéger de tels investissements en vue de renforcer leur liens d'amitié et de favoriser la prospérité économique des deux pays;

Ont convenu les dispositions suivantes:

ARTICLE 1.

"Promotion des investissements"

1. Chacune des Parties Contractantes encouragera sur son territoire, autant que possible, les investissements des nationaux et des sociétés de l'autre Partie Contractante et accueillera